

# allity.

**Smart choices.  
Better living.**

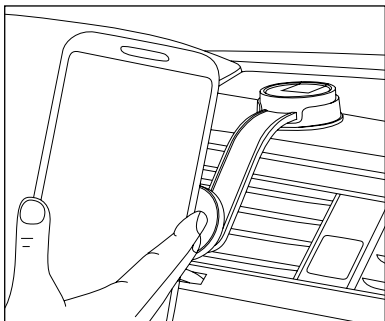
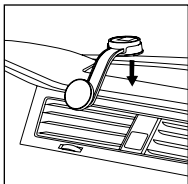
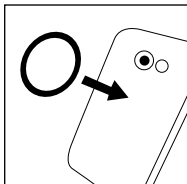
Návod k použití | Bedienungsanweisung | Bruksanvisning  
| Manual | Manual del usuario | Käyttöohje | Manuel  
d'instructions | Manuale per l'uso | Bruksanvisning |  
Instrukcja obsługi | Bruksanvisning

Congrats on making  
a smart decision!

**ACH-200**



[www.allity.eu](http://www.allity.eu)



**Výrobce | Hersteller | Producent | Manufacturer | Fabricante  
| Valmistaja | Fabricant | Produttore | Produsent | Producent |  
Tillverkare**

Allity. sp. z o.o.  
Kowalska 19, 60-663 Poznań, Poland

**obsluha zákazníka | kundenservice | kundeservice | customer  
service office | centro de atención al cliente | asiakaspalvelu |  
bureau de service à la clientèle | servizio clienti | kundeservice |  
biuro obsługi klienta | kundtjänst**

(+48) 71 327 20 00  
E-mail: [info@allity.eu](mailto:info@allity.eu)

Navrženo v Evropě/vyrobeno v Číně | Entwickelt in Europa / Hergestellt in  
China | Designet i Europa/Fremstillet i Kina | Designed in Europe/Made in  
China | Diseñado en Europa/Fabricado en China | Suunniteltu Euroopassa  
/ Valmistettu Kiinassa | Conçu en Europe / Fabriqué en Chine | Progettato  
nell'Europa / Fabbricato nella Cina | Designet i Europa / Produsert i Kina |  
Zaprojektowane w Europie/Wyprodukowane w Chinach | Designad i  
Europa/Tillverkad i Kina

## **CZ | PRAVIDLA BEZPEČNOSTI:**

- Ujistěte se, že držák je vhodný pro velikost a hmotnost vašeho telefonu.
- Nakloňte telefon tak, abyste na něj viděli, aniž byste museli na příliš dlouho odvracet oči od silnice.
- Před každou jízdou se ujistěte, že držák je dobře nainstalovaný a pevně drží telefon.
- Během jízdy nepoužívejte telefon, vyhněte se psaní zpráv, procházení internetu nebo jiným rušivým činnostem.
- Pravidelně odstraňujte nečistoty, zejména z upevňovacích mechanismů.
- Umístěte držák tak, aby nebránil správné viditelnosti.

## **DE | SICHERHEITSREGELN:**

- Stellen Sie sicher, dass der Halter für die Größe und das Gewicht Ihres Handys geeignet ist.
- Neigen Sie Ihr Handy so, dass Sie es sehen können, ohne Ihre Augen zu lange von der Straße abzuwenden.
- Überprüfen Sie vor jeder Fahrt, ob der Halter gut installiert ist und das Handy sicher hält.
- Verwenden Sie Ihr Handy nicht während der Fahrt, vermeiden Sie das Tippen von Nachrichten, das Surfen im Internet oder andere ablenkende Tätigkeiten.
- Entfernen Sie regelmäßig Schmutz, insbesondere von den Befestigungsmechanismen.
- Positionieren Sie den Halter so, dass er die Sicht nicht beeinträchtigt.

## **DK | SIKKERHEDSREGLER:**

- Sørg for, at holderen passer til størrelsen og vægten på din telefon.
- Indstil telefonen i en vinkel, så den er synlig uden at du behøver at fjerne blikket fra vejen for længe.
- Sørg før hver køretur for, at holderen er korrekt installeret og fastholder telefonen sikkert.
- Brug ikke telefonen under kørsel; undgå at skrive beskeder, surfe på internettet eller andre aktiviteter, der distraherer opmærksomheden.
- Rengør regelmæssigt, især fastgørelsesmekanismerne.
- Placer holderen, så den ikke blokerer udsynet.

## **EN | SAFETY RULES:**

- Make sure the mount is appropriate for the size and weight of your phone.
- Angle your phone so that you can see it without having to take your eyes off the road for too long.
- Before each ride, make sure the holder is well installed and holds your phone securely.
- Don't use your phone while driving, avoid typing messages, browsing the Internet or other distracting activities.
- Regularly remove dirt, especially from the mounting mechanisms.
- Position the holder so that it does not obstruct proper visibility.

## **ES | REGLAS DE SEGURIDAD:**

- Asegúrate de que el soporte sea adecuado para el tamaño y el peso de tu teléfono.
- Inclina tu teléfono de manera que puedas verlo sin tener que apartar los ojos de la carretera por mucho tiempo.
- Antes de cada viaje, asegúrate de que el soporte esté bien instalado y sujete tu teléfono de forma segura.
- No uses el teléfono mientras conduces, evita escribir mensajes, navegar por Internet u otras actividades que distraigan.
- Limpia regularmente la suciedad, especialmente de los mecanismos de sujeción.
- Coloca el soporte de manera que no obstruya una buena visibilidad.

## **FI | TURVALLISUUSOHJEET:**

- Varmista, että pidike sopii puhelimesi kokoon ja painoon.
- Aseta puhelin kulmaan, josta se on nähtävissä ilman, että sinun tarvitsee irrottaa katsettasi tiestä liian pitkäksi aikaa.
- Varmista ennen jokaista ajoa, että pidike on kunnolla asennettu ja pitää puhelimen tukevasti paikallaan.
- Älä käytä puhelinta ajon aikana; vältä viestien kirjoittamista, internetin selaamista tai muita keskittymistä häiritseviä toimintoja.
- Puhdista pidike säännöllisesti, erityisesti kiinnitysmekanismit.
- Aseta pidike niin, ettei se estä näkyvyyttä.

## **FR | RÈGLES DE SÉCURITÉ:**

- Assurez-vous que le support est adapté à la taille et au poids de votre téléphone.
- Inclinez votre téléphone de manière à pouvoir le voir sans détourner trop longtemps les yeux de la route.
- Avant chaque trajet, assurez-vous que le support est bien installé et maintient votre téléphone de manière sécurisée.
- Ne utilisez pas votre téléphone pendant la conduite, évitez de taper des messages, de naviguer sur Internet ou de faire d'autres activités distrayantes.
- Enlevez régulièrement la saleté, en particulier des mécanismes de montage.
- Positionnez le support de manière à ne pas obstruer la visibilité correcte.

## **IT | REGOLE DI SICUREZZA:**

- Assicurati che il supporto sia adatto alla dimensione e al peso del tuo telefono.
- Inclinare il telefono in modo che tu possa vederlo senza dover distogliere troppo a lungo lo sguardo dalla strada.
- Prima di ogni viaggio, assicurati che il supporto sia ben installato e tenga il telefono in modo sicuro.
- Non utilizzare il telefono mentre guidi, evita di scrivere messaggi, navigare in Internet o altre attività distraenti.
- Rimuovi regolarmente lo sporco, specialmente dai meccanismi di montaggio.
- Posiziona il supporto in modo che non ostacoli una visibilità corretta.

## **NO | SIKKERHETSREGLER:**

- Sørg for at holderen passer til størrelsen og vekten på telefonen din.
- Plasser telefonen i en vinkel som gjør den synlig uten at du må ta blikket bort fra veien for lenge.
- Kontroller før hver kjøretur at holderen er riktig installert og holder telefonen sikkert.
- Ikke bruk telefonen mens du kjører; unngå å skrive meldinger, surfe på nettet eller andre aktiviteter som distraherer deg.
- Rengjør jevnlig, spesielt festemekanismene.
- Plasser holderen slik at den ikke hindrer sikten.

## **PL | ZASADY BEZPIECZEŃSTWA:**

- Upewnij się, że uchwyt jest odpowiedni do rozmiaru i wagi twojego telefonu.
- Ustaw telefon pod takim kątem, aby był widoczny bez konieczności odrywania wzroku od drogi na zbyt długo.
- Przed każdą jazdą upewnij się, że uchwyt jest dobrze zainstalowany i trzyma telefon pewnie.
- Nie korzystaj z telefonu podczas jazdy, unikaj pisania wiadomości, przeglądania Internetu lub innych czynności odciągających uwagę.
- Regularnie usuwaj zabrudzenia, szczególnie z mechanizmów mocujących.
- Ustawiaj tak uchwyt, aby nie zasłaniał prawidłowej widoczności.

## **SE | SÄKERHETSINSTRUKTIONER:**

- Kontrollera att hållaren är lämplig för storleken och vikten på din telefon.
- Placera telefonen i en vinkel så att den är synlig utan att du behöver ta blicken från vägen för länge.
- Kontrollera före varje körning att hållaren är korrekt installerad och håller telefonen stadigt.
- Använd inte telefonen under körning; undvik att skriva meddelanden, surfa på internet eller andra distraherande aktiviteter.
- Rengör regelbundet, särskilt fästmekanismerna.
- Placera hållaren så att den inte skymmer sikten.



FR

**Cet appareil  
se recycle**À DÉPOSER  
EN MAGASIN

OU

À DÉPOSER  
EN DÉCHÈTERIEPoints de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)

# allity.

## Smart choices. Better living.

Úplná uživatelská příručka je k dispozici na níže uvedeném odkazu:

Vollständige Bedienungsanleitung ist unter folgendem Link abrufbar:

Den fulde brugsanvisning er tilgængelig via nedenstående link:

Full user manual is available at the link below:

Las instrucciones de uso completas están disponibles en el siguiente enlace:

Täydellinen käyttöohje on saatavilla alla olevasta linkistä:

Le manuel d'instructions complet est disponible sur le lien suivant:

Le istruzioni per l'uso complete sono disponibili al seguente link:

Fullstendig bruksanvisning er tilgjengelig via lenken nedenfor:

Pełna instrukcja obsługi jest dostępna pod poniższym linkiem:

Fullständig bruksanvisning finns via länken nedan:



[www.allity.eu](http://www.allity.eu)